



K2 Po poti okrog Tinjana

Izhodišče: parkirišče na železniški postaji v Kopru.

Potek poti: Koper–Ankaran–Barižoni–Hrvatini–nekdanji mejni prehod Škofije*–del poti na italijanski strani–Osp–Črni Kal–Rižana–Koper
*krajša pot – do Bertokov.

Dolžina poti: 42 km

Višina poti: izhodišče 3 m, vrh 209 m, vzpona 691 m

Zahtevnost: srednje zahtevno, asfalt, dober makadam, kolovozi, priporočljivo gorsko kolo

GPS-sled: K2 – Tinjan.gpx

Značilnosti poti: razgiban teren Slovenske Istre, imenitni razgledi na Tržaški in Koprski zaliv z zaledjem, del poti v Osapski dolini poteka po italijanskem ozemlju, možnost izvedbe izleta v več delih z uporabo povezav K1A Škofije–Bertoki.

Zanimivosti ob poti: naravni rezervat Škocjanski zatok, školjčišče Ankaran, Ressler gaj, značilna arhitektura vasi Osp, Osapska stena z jamo Grad, udornica Mišja peč, stara Gabrovica, viadukt Črni Kal, reka Rižana.

Gostinska ponudba v Ankaranu , Ospu, Črnem Kalu, Rižani in na Škofijah.

Sledite rumenim puščicam (markacijam) ob poti.

Opis: S parkirišča se usmerimo na kolesarsko pot Zdravja in prijateljstva, Parenzano, ki poteka vzporedno z avtocesto ob Škocjanskem zatoku proti Bertokom. Na koncu poti zavijemo levo in mimo vhoda v naravni rezervat Škocjanski zatok nadaljujemo vožnjo do krožnega križišča. Nato zavijemo desno na viadukt, ki prečka železniške tirne. Vožnjo nadaljujemo naravnost prek drugega krožišča do glavne ceste proti Ankaranu. Tukaj krenemo levo in vožnjo nadaljujemo skozi Ankaran do Debelega rtiča. Cesta se v loku spusti proti morju in sredi ravnega dela se desno odcepi asfaltna pot, ki se strmo vzpne med vinograde na Barižonih. Na odcepu sredi strmine zavijemo levo na planoto (cesta je zaprta za ves promet) in nadaljujemo po asfaltu levo nato po makadamu ob robu gozda do hiš na Barižonih. Vmes nas informativna tabla povabi na ogled Resslervega gaja, nato zavijemo levo in v rahlem vzponu dosežemo cesto na grebenu Miljskih hribov pri cerkvi sv. Brigite (oz. Bride). Zavijemo desno proti Hrvatini in mimo cerkve in pokopališča dosežemo naslednje križišče, kjer nadaljujemo ravno v rahlem vzponu mimo Božičev in Fajtov do križišča za Jelarje (Elerji/Elarji). Nato zavijemo desno navzdol v vas in se precej strmo spustimo do servisne ceste ob hitri cesti Trst–Koper. Na tem mestu se lahko odločimo za skrajšanje poti, in sicer v smeri za Bertoke do Kopra. Pot se nadalje spusti proti avtocesti (oznaka D-8), priključimo se na kolesarsko pot D-8, vendar jo le prečkamo in se spustimo proti mostu čez hitro cesto desno, prečkamo most in spet zavijemo desno proti Trstu. Za igralnico in bencinskim servisom na nekdanjem mejnem prehodu na italijanski strani zapustimo hitro cesto in zavijemo desno na vzporedno staro cesto do krožišča. Na drugem izhodu (industrijska cona) zavijemo desno v Osapsko dolino in mimo gospodarskih objektov do konca asfalta, kjer naletimo na informativno tablo poti »Traversata Muggesana«. Kotanjast kolovoz nas popelje v gozd in mimo zanimivih jezer skoraj vodoravno ob hribu mimo dveh odcepov, kjer se držimo desno, do razcepa z zapornico. Tu zavijemo levo na mostiček in peljemo 100 m do ceste, kjer zavijemo desno na nekdanji mejni prehod Osp in se vrnemo v Slovenijo. Po cesti dosežemo Osp z znamenito steno in rečnim izvirom. Nadaljujemo po dolini navzgor in 200 m za vaškim jedrom na odcepu zavijemo levo proti udornici Mišja peč. Nato pa se kolovoz prične vzpenjati proti Stari Gabrovici (v Stari Gabrovici na križišču pri kapelici zavijemo levo navzgor) in peljemo se naprej pod mogočen, več kot 100 m visok viadukt avtoceste do cerkvice sv. Miklavža in levo navzgor do glavne ceste. Nato se spustimo proti spodnjemu delu Črnega Kala. Prečkamo glavno cesto in se spustimo skozi Krnico v Rižano, nato zavijemo desno skozi vas in peljemo po glavni cesti skozi Cepke do 500 m oddaljenega križišča. Zavijemo levo na mostiček čez železniško progo in desno mimo hiš med progo in reko, kjer po kolovozu dosežemo slikoviti predel z jezovi na reki Rižani. Sledi krajši kamnit prehod tik ob reki, nato levo čez mostiček na dvorišče vinske kleti Bordon. Peljemo naprej čez mostiček desno na cesto do betonarne, kjer zavijemo levo in takoj desno po ozki asfaltni cesti mimo Mikotov in po makadamu do mostiča na trasi Parenzane (D-8). Zavijemo levo do večjega mostu čez Rižano in naprej po kolesarski poti do glavne ceste pred Bertoke, nadaljujemo levo po njej do avtocestnega priključka, kjer zavijemo desno proti Sminu. Na koncu mostu zapeljemo čez avtocesto levo po že znani poti do železniške postaje v Kopru, kjer smo ta zanimivi krog začeli.

Priporočamo tudi:

- P1 Na cvetoči Slavnik
- P2 Po poti dediščine Hrastovelj in okolice
- P3 Pod plezalno steno
- P4 Pot čudovitih razgledov Istre
- P5 Pomjanska pravljica
- P6 Po poti narcis
- P7 Po poti oslovega hrbta
- P8 Pot za srce
- P9 Med oljčniki in rujem
- K1 S kolesom po Deželi refoška
- K3 Po poti istrskih vasic Kraškega roba
- K4 Od Kraškega roba do praga Čičarije
- K5 Pot na Tinjan – od morja do kamna
- U1 Zelena učna pot: Smokvica

Legenda / Legend / Legende

	Vrh / Vetta / Top / Berghaupt		Cerkev / Chiesa / Church / Kirche
	Razgledna točka / Punto di vista / Viewpoint / Aussichtspunkt		Grad / Castello / Castle / Schloss
	Pešpot / Sentiero escursionistico / Footpath / Fußweg		Razvalina / Rovina / Ruins / Ruine
	Učna pot / Sentiero didattico / Learning trail / Lehrpfad		Arheološki spomenik / Sito archeologico / Archaeological site / Archäologische Denkmal
	Kolesarska pot / Pista ciclabile / Bike path / Radweg		Muzej / Museo / Museum
	Naravne znamenitosti / Monumenti naturali / Natural monuments / Natursehenswürdigkeiten		Kopališče / Zona balneare / Swimming place / Seebad
	Vinarstvo, vinograd / Produzione viticola, vigneto / Winegrowing, vineyard / Weinbau, Rebfläche		Terme / Terme / Spa / Thermen
	Planinski dom / Rifugio alpino / Mountain lodge / Berghütte		Marina / Marina
	Turistična kmetija / Agriturismo / Agritourism / Touristischer Bauernhof		Avtobusna postaja / Stazione degli autobus / Bus station / Haltestelle
	Kampiranje / Campeggio / Camping		Železniška postaja / Stazione ferroviaria / Railway station / Bahnhof
	Prenočišče / Pernottamento / Lodging / Unterkunft		Pošta / Posta / Post office / Post
	Gostinska ponudba / Offerta gastronomica / Gastronomic offer / Gastgewerbeangebot		Trgovina / Negozio / Store / Laden
	Svetilnik / Faro / Lighthouse / Leuchfeuer		Zdravstvena pomoč / Aiuto medico / Medical help / Erste Hilfe
	Bencinska črpalka / Distributore di benzina / Petrol station / Tankstelle		Lekarna / Farmacia / Pharmacy / Apotheke
	Bencinska črpalka (24 ur) / Distributore di benzina (aperto 24/24) / Petrol station (open 24 hours) / Tankstelle 24 Stunden geöffnet		Informacije / Informazioni / Information / Informationen



Info

Turistično informacijski center Koper / Centro d'informazioni turistiche Capodistria / Tourist information centre Koper / Touristische Informationen Koper

Titov trg / Piazza Tito 3
6000 Koper / Capodistria
t: +386 (0)5 664 64 03
e: tic@koper.si

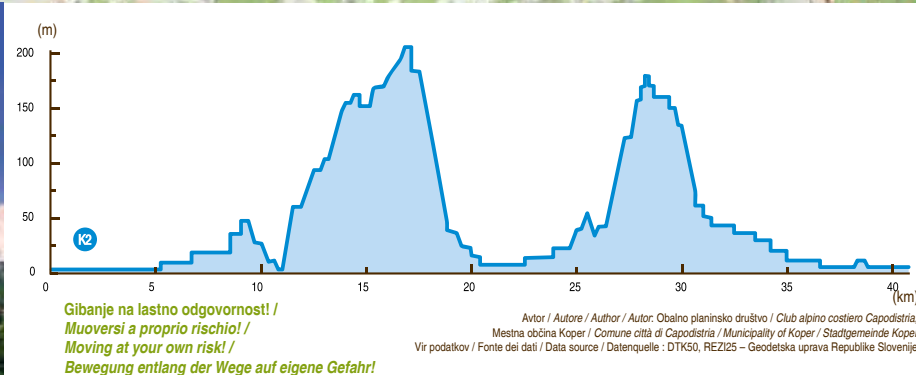
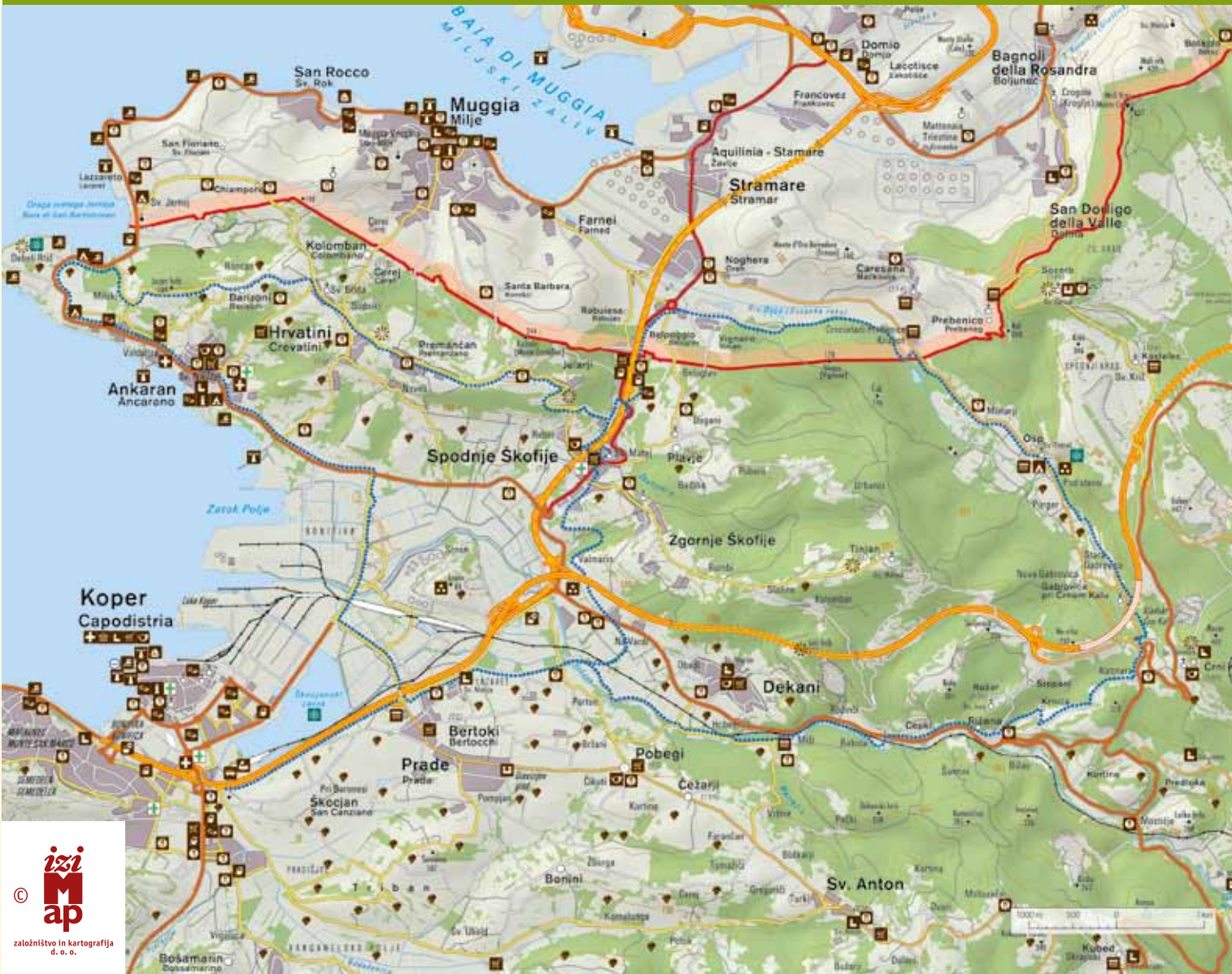
Nujne telefonske številke za klic v sili / Numeri telefonici di emergenza / Emergency telephone numbers / Notrufnummern

Reševalci / Ambulanza / Ambulance / Notarzt
112

Gasilci / Vigili del fuoco / Fire Brigade / Feuerweh
112

Policija / Polizia / Police / Polizei
113

Pomoč na cesti / Aiuto stradale / Road assistance / Pannendienst
1987



Gibanje na lastno odgovornost! /

Muoversi a proprio rischio! /

Moving at your own risk! /

Bewegung entlang der Wege auf eigene Gefahr!

Vir podatkov / Fonte dei dati / Data source / Datenquelle : DTK90, REZ125 – Geodetska uprava Republike Slovenije



MESTNA OBČINA KOPER
COMUNE CITTA DI CAPODISTRIA



K2 Po poti okrog Tinjana

K2 Per il sentiero intorno a Tinjan

K2 Around Tinjan

K2 Weg um Tinjan herum

Kolesarska pot / Pista ciclabile / Bike path / Radweg

Tematska pot
Sentiero tematico
Thematic trail
Themenstraße

www.koper.si

www.slovenia.info

I FEEL SLOVENIA



Evropski kmetijski sklad
za razvoj podeželja
Evropa investira v podeželje



Projekti »TEMATSKA POTI PO SLOVENSKI ISTRI« delno sofinancirajo Evropski kmetijski sklad za razvoj podeželja. Za vsebino projekta je odgovorna Mestna občina Koper. Organ upravljanja za Program razvoja podeželja RS 2007-2013 je Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano.



K2 Per il sentiero intorno a Tinjan

Punto di partenza: stazione ferroviaria di Capodistria.

Percorso: Capodistria – Ancarano – Barisoni – Hrvatini – l'ex valico di confine Škofije* – una parte del percorso scorre per il territorio italiano – Osp – Črni Kal – Rižana – Capodistria
* il percorso più breve – fino a Bertocchi

Lunghezza del percorso: 42 km

Altitudine del percorso: punto di partenza 3 m, cima 209 m, ascesa 691 m

Difficoltà: difficoltà media, asfalto, macadam buono, carreggiate, raccomandato il mountain bike

GPS-traccia: K2 – Tinjan.gpx

Le caratteristiche del percorso: terreno movimentato dell'Istria slovena, meraviglioso panorama sul Golfo di Trieste e il Golfo di Capodistria con l'entroterra, una parte del percorso della valle di Osp scorre sul territorio italiano, passibilità della realizzazione del percorso in più parti, usando le connessioni K1A Škofije – Bertocchi.

Le curiosità lungo il percorso: la riserva naturale di Val Stagnon, il banco di conchiglie Ancarano, il boschetto di Ressel, la tipica architettura del paede Osp, la parete di Osp con la grotta Grad, Mišja peč, Stara Gabrovica, viadotto Črni Kal, il fiume Rižana

Servizi di ristorazione ad Ancarano, Osp, Črni Kal, Rižana e Škofije.

Seguite le frecce gialle (segnavie) sui sentieri.

Descrizione: Dal parcheggio ci dirigiamo sulla pista ciclabile Il sentiero della Salute e dell'Amicizia, Parenzana che scorre parallelamente con l'autostrada lungo il Val Stagnon verso Bertocchi. Alla fine giriamo a sinistra accanto all'ingresso nella riserva naturale e continuiamo fino alla rotonda. Qui giriamo a destra sul viadotto che attraversa i binari della ferrovia. Proseguiamo avanti verso il prossimo incrocio fino alla strada principale per Ancarano. Giriamo a sinistra e continuiamo attraversando Ancarano fino a Punta grossa. La strada scende nell'arco verso il mare. Lungo il tratto dritto dirama a destra un sentiero asfaltato che sale rapidamente tra i vigneti di Barisoni. Alla diramazione nel mezzo della salita giriamo a sinistra sull'altopiano (la strada è chiusa al traffico) e continuiamo quasi orizzontalmente per il macadam lungo l'orlo del bosco fino a raggiungere le case di Barisoni. Durante il percorso una segnalazione informativa ci invita a visitare il boschetto di Ressel. Da qui giriamo a sinistra e in una leggera salita raggiungiamo la strada sulla cresta dei colli muggesani alla chiesa di Santa Brigite. Giriamo a destra verso Crevatini e passando accanto alla chiesa e il cimitero raggiungiamo il prossimo incrocio, dove continuiamo avanti in una leggera salita accanto a Bosici e Faiti fino all'incrocio di Jelarji (Elerji/Elarji). Dopo giriamo a destra e scendiamo nel paese, da dove scendiamo rapidamente fino a raggiungere la strada di supporto lungo l'autostrada Trieste – Capodistria. In questo punto possiamo decidere se accorciare il percorso in direzione di Bertocchi fino a Capodistria. La strada continua scendendo verso l'autostrada (insegna D-8) e si unisce alla pista ciclistica D-8 che però attraversiamo e scendiamo verso il ponte sopra l'autostrada a destra, lo attraversiamo e voltiamo un'altra volta a destra verso Trieste. Dietro il casinò e il distributore di benzina vicino all'ex valico di frontiera lasciamo l'autostrada e giriamo a destra sulla strada parallela fino alla rotonda. Alla seconda uscita (zona industriale) giriamo a destra nella valle di Osp passando accanto ai locali commerciali fino alla fine dell'asfalto, dove troviamo una bacheca informativa del percorso Traversata Muggesana. La carreggiata ci porta nel bosco, accanto agli interessanti laghi quasi orizzontalmente lungo il monte. Attraversiamo due diramazioni, in entrambe prendiamo la strada destra, arrivando fino alla diramazione con una barriera. Qui giriamo a sinistra sul ponticello e proseguiamo per altri 100 metri fino alla strada dove giriamo a destra all'ex confine Osp e ritorniamo in Slovenia. Proseguendo per la strada raggiungiamo Osp e la famosa parete con la sorgente. Continuiamo salendo per la valle e 200 metri dietro il cento del paese giriamo a sinistra verso Mišja peč. Qui la carreggiata inizia a salire verso Stara Gabrovica (a Stara Gabrovica giriamo a sinistra all'incrocio con la cappella) e continuiamo avanti sotto il possente viadotto dell'autostrada di oltre 100 metri di altezza fino alla chiesa di San Nicola e a sinistra vesso la strada principale. Scendiamo verso la parte inferiore di Črni Kal. Attraversiamo la strada e scendiamo per Krnica a Rižana, dopo di che giriamo a destra tra il paese e proseguiamo per la strada principale attraversando Cepki fino a raggiungere l'incrocio tra 500 metri. Giriamo a sinistra sul ponticello sopra i binari della ferrovia e a destra accanto alle case tra i binari e il fiume, dove raggiungiamo la parte pittoresca con dighe sul fiume Rižana. Segue un breve passaggio di pietra lungo il fiume, dopo di che giriamo a sinistra oltre il ponticello nel cortile della cantina Bordon. Proseguiamo avanti oltre il ponticello a destra sulla strada fino alla betoniera, dove giriamo a sinistra e subito a destra per la stretta strada di asfalto passando accanto a Mikoti e per il macadam fino alla testa di ponte sul tratto di Parenzana (D-8). Giriamo a sinistra verso un ponte più grande che attraversa Rižana e proseguiamo avanti per la pista ciclistica fino alla strada principale davanti a Bertocchi. Continuiamo fino alla connessione all'autostrada dove giriamo verso Sermin. Alla fine del ponte attraversiamo l'autostrada e proseguiamo a sinistra per la strada già conosciuta fino alla stazione ferroviaria di Capodistria, dove abbiamo iniziato il giro.

Vi suggeriamo anche:

P1 Sul monte Slavnik in fiore
P2 Per il sentiero del patrimonio di Hrastovlje e dintorni
P3 Sotto la parete dell'arrampicata
P4 Il sentiero delle splendide vedute dell'Istria
P5 La favola di Pomjan
P6 Il sentiero dei narcisi
P7 Per il sentiero della schiena dell'asino
P8 Il percorso del cuore
P9 Tra gli uliveti e il sommacco
K1 Con la bici per la Terra del Refosco
K3 Per il sentiero dei piccoli paesi istriani del Cigljone carsico
K4 Dal Cigljone carsico alla soglia della Čičarija
K5 Il sentiero su Tinjan – dal mare alla pietra
U1 Il verde sentiero didattico: Smokvica



K2 Around Tinjan

Starting point: the parking place at the Koper train station.

The path: Koper–Ankaran–Barižoni–Hrvatini–former border Škofije*–part of the track runs along the Italian territory–Osp–Črni Kal–Rižana–Koper
*the shorter track – to Bertoki.

The length of the path: 42 km

The height of the path: the starting point 3 m, the peak 209 m, the climb 691 m

Difficulty: medium difficulty level, asphalt, good macadam, cartroads, mountain bike recommended

GPS-track: K2 – Tinjan.gpx

Characteristics of the road: dynamic soil of the Slovenian Istria, marvellous views over the Gulf of Trieste and Koper with the hinterland, part of the track along the valley of Osp runs on the Italian territory. It is possible to divide the journey in more parts using the connections K1A Škofije – Bertoki.

Curiosities along the path: the Škocjanski zatok Nature reserve, the grove Ressler gaj, typical architecture of the village Osp, the Osp wall and the cave Grad, Mišja peč, Stara Gabrovica, the viaduct Črni Kal, the river Rižana.

Food and beverage services in Ankaran, Osp, Črni Kal, Rižana and Škofije.

Follow the yellow arrows (signs) on the path.

Description: We start at the parking place, from where we take the bicycle route of health and friendship – Parenzana which runs parallel with the highway along the Škocjanski zatok towards Bertoki. At the end of the path we turn left by the entrance to the nature reserve Škocjanski zatok and continue towards the roundabout. Than we turn right on the viaduct that crosses the highway. We continue straight ahead over the second roundabout till the main road towards Ankaran. Here we turn left and continue through Ankaran till Debeli rič. The road sweeps towards the sea and, along the narrow part, an asphalt road splits right and steeply climbs through the vineyards on Barižoni. At the turning, in the middle of the sheer slope, we turn left on the plateau (the road is closed for traffic) and continue almost horizontally on macadam along the forest border towards the houses of Barižoni. Along the road, an information board invites us to visit the grove Reslov gaj. Than we turn left and in a light ascent reach the road on the crest of the Muggia hills near the church of St. Bridget. Here we turn right towards Hrvatini, pass the church and the cemetery in order to reach the following crossroads, where we continue straight ahead in a gradual climb, crossing Božiči and Fajti till the crossroads for Jalarji (Elerji/Elarj). We turn right and go down to the village and steeply sweep to the service road along the highway Trieste – Koper. At this point we can decide whether to cut the track in the direction for Bertoki and Koper. The path continues down towards the highway (D-8), where we cross the cycling path D-8 and sweep towards the bridge over the highway, turn right, cross the bridge and turn right again, towards Trieste. Behind the Casino and the service station at the former boarder, we leave (on Italian side) the main road and turn right to the old parallel road and continue till the roundabout. At the second exit (industrial zone), we turn right in the valley of Osp and pass the commercial premises, continuing till the end of the asphalt road where stands the information board "Traversata Muggesana". The cartroad brings us to the forest, by the interesting lakes and almost horizontally along two crossroads, where we turn right, till reaching the crossroad with a barrier. Here we turn left on the small bridge and continue for 100 metres towards the road, where we turn right towards the former board Osp and return to Slovenia. Continuing along this road, we reach Osp and the famous climbing wall with the spring of the ricer Osp. We continue along the up valley and 200 metres after the village centre, we turn left at the crossroads towards Mišja peč. Then the castrad starts to climb towards Stara Gabrovica (in Stara Gabrovica we turn left at the chapel) and leads underneath the mighty viaduct which is more than 100 metres high, till reaching the church of St. Nicolas and left up to the main road. From there, we sweep towards the lower part of Črni Kal, cross the main road and go down through Krnica to Rižana, where we turn right across the village and drive along the main road through Cepki till the 500 metres far crossroads. Here we turn left on a small bridge over the railway tracks and, right, by the houses between the tracks and the river, where we reach the picturesque part of Rižana with the dykes. A short stone passage follows along the river. Than we cross the bridge and arrive in the courtyard of the wine cellar Bordon. We continue in the right direction till the concrete factory, where we turn left and afterwards immediately right through a narrow asphalt road over Mikoti and, on macadam, towards the bridgehead of Parenzana (D-8). There we turn left till a bigger bridge over Rižana and continue along the cycling path till the main road in front of Bertoki. From there we continue by turning left till the highway, where we turn right towards Sermin. At the end of the bridge, we drive cross the bridge over highway and return towards the Koper train station, where we started our journey.

We also recommend:

P1 To the mount Slavnik in bloom
P2 Along the path of the heritage of Hrastovlje and surroundings
P3 Underneath the climbing wall
P4 Along the path of the marvellous views of Istria
P5 The tale of Pomjan
P6 The path of the daffodils
P7 The path of the donkey's back
P8 The path of the heart
P9 Among the olive groves and sumach
K1 With a bike along the land of Refošk wine
K3 Along the Istrian villages of the Karst border
K4 From the Karst border to the doorstep of Čičarija
K5 The path to Tinjan – from sea to stone
U1 The green learning trail: Smokvica



K2 Weg um Tinjan herum

Ausgangspunkt: Parkplatz am Bahnhof in Koper.

Wegverlauf: Koper–Ankaran–Barižoni–Hrvatini–ehemaliger Grenzübergang Škofije*–ein Teil des Weges verläuft auf italienischer Seite–Osp–Črni Kal–Rižana–Koper
*kürzerer Weg – bis nach Bertoki.

Länge des Rundweges: 42 km

Höhe des Rundweges: Ausgangspunkt 3 m, Gipfel 209 m, Aufstieg 691 m

Schwierigkeitsgrad: mittelschwer, Asphalt, guter Makadam, Fahrwege, Mountainbike erforderlich.

GPS- Spur: K2 – Tinjan.gpx

Wegmerkmale: ein ereignisreiches Terrain im slowenischen Istrien, herrliche Aussichten auf die Bucht von Koper und Triest mit Hinterland, ein Teil des Weges im Tal Osapska dolina verläuft auf italienischem Gebiet, Möglichkeit einer mehrteiligen Ausflugsdurchführung bei der Verbindung K1A Škofije–Bertoki.

Sehenswürdigkeiten: Haff Škocjanski zatok, Muschelwerk, Ankaran, Waldlehrpfad Ressler gaj, landeseigene Architektur des Dorfes Osp, die Wand Osapska stena mit der Grotte Grad, Einbruchsbecken Mišja peč, stara Gabrovica, Talbrücke Črni Kal, Fluss Rižana.

Gastronomisches Angebot in Ankaran, Osp, Črni Kal, Rižana und Škofije.

Folgen Sie den gelben Pfeilen (Markierung) auf dem Weg.

Wegbeschreibung: Vom Parkplatz aus fahren wir auf den Radweg der Gesundheit und Freundschaft Parenzano, der parallel zur Autobahn am Haff Škocjanski zatok in Richtung Bertoki verläuft. Am Ende des Radweges biegen wir links ab und fahren am Eingang des Haffs Škocjanski zatok vorbei bis zum Kreisverkehr. Hier biegen wir rechts auf die Talbrücke ab, die die Eisenbahngleise überquert. Der Weg führt geradeaus am zweiten Kreisverkehr vorbei bis zur Hauptstraße nach Ankaran. Hier biegen wir links ab und fahren durch Ankaran bis zum Kurort Debeli rič. Die Straße fällt bogenartig Richtung Meer ab und inmitten des geraden Teiles folgt rechts ein Asphaltweg, der zwischen Weinbergen auf Barižoni steil emporsteigt. An der Abzweigung inmitten der Steigung biegen wir links auf das Hochland ab (die Straße ist für den gesamten Verkehr gesperrt) und fahren fast waagerecht auf Makadam am Waldrand weiter bis zu den Häusern auf Barižoni. Dazwischen lädt uns eine Infotafel zu einer Besichtigung des Waldlehrpfades Ressler gaj ein. Danach biegen wir links ab und nach einem mäßigen Aufstieg erreichen wir die Straße auf dem Kamm Mijski hribi bei der Kirche Hl. Brigita (bzw. Bride). Wir biegen rechts Richtung Hrvatini ab und fahren an einer Kirche und einem Friedhof vorbei bis zur nächsten Kreuzung, wo wir geradeaus mit einem mäßigen Aufstieg an Božiči und Fajti vorbei bis zur Kreuzung nach Jelarje (Elerji/Elarji), weiter fahren. Wir biegen dann rechts bergab ins Dorf ab und fahren steil bergab bis zur Servicestraße neben der Schnellstraße Triest-Koper. Hier können wir einen kürzeren Weg wählen, und zwar Richtung Bertoki nach Koper. Der Weg fällt zur Autobahn ab (Markierung D-8), wo wir uns an den Radweg D-8 anschließen, diesen jedoch nur überqueren und zur Brücke über die Schnellstraße rechts fahren, diese überqueren und wieder rechts Richtung Triest abbiegen. Nach dem Casino und der Tankstelle am ehemaligen Grenzübergang auf der italienischen Seite verlassen wir die Schnellstraße und biegen rechts auf die alte Parallelstraße bis zum Kreisverkehr ab. An der zweiten Ausfahrt (Industriezone) biegen wir rechts in das Tal Osapska dolina ab und fahren weiter am Industrie Gelände vorbei bis zum Asphaltende, wo wir auf die Infotafel des Weges „Traversata Muggesana“ stoßen. Ein holperiger Fahrweg führt uns in den Wald, an interessanten kleinen Seen fast waagerecht am Hügel an zwei Abzweigungen vorbei, wo wir auf der rechten Spur bis zur Abzweigung mit Schranke bleiben. Hier biegen wir auf eine kleine Brücke ab und fahren 100 m bis zur Straße, wo wir rechts abbiegen und am ehemaligen Grenzübergang in Osp vorbei zurück nach Slowenien gelangen. Auf der Straße entlang erreichen wir Osp mit der berühmten Wand und der Flussquelle. Wir fahren das Tal hinauf und biegen 200 m nach der Dorfmitte an der Abzweigung links ab Richtung Einbruchsbecken Mišja peč. Der Fahrweg steigt zur Stara Gabrovica empor (an der Kreuzung bei der Kapelle in Stara Gabrovica biegen wir links bergauf ab), wo wir unter der gewaltigen, mehr als 100 m hohen Talbrücke bis zur Kirche Hl. Nikolaus und danach wieder links bergauf zur Hauptstraße weiter fahren. Danach folgen wir der Gefällstrecke zum unteren Teil von Črni Kal, überqueren die Hauptstraße und fahren durch Krnica nach Rižana, wo wir rechts abbiegen, durch das Dorf und auf der Hauptstraße durch Cepki bis zur 500 m entfernten Kreuzung fahren. Dort biegen wir links ab auf eine kleine Brücke über die Bahnstrecke und fahren rechts an den Häusern zwischen der Bahnstrecke und dem Fluss vorbei, wo wir auf dem Fahrweg ein malerisches Gebiet mit Deichen auf dem Fluss Rižana erreichen. Es folgt ein kürzerer steiniger Übergang direkt am Fluss, danach fahren wir links über die kleine Brücke auf den Hof des Weinkellers Bordon. Wir fahren über die kleine Brücke rechts auf die Straße bis zum Betonwerk weiter, wo wir links abbiegen und dann sofort rechts auf die enge Asphaltstraße an Mikoti vorbei auffahren und unseren Weg dann auf Makadam bis zur kleinen Brücke auf der Trasse Parenzane (D-8) fortsetzen. Dort biegen wir links ab bis zur größeren Brücke über Rižana und fahren auf dem Radweg weiter bis zur Hauptstraße vor Bertoki, worauf wir auf der Hauptstraße bis zum Autobahnanschluss fahren, wo wir rechts Richtung Smin abbiegen. Am Ende der Autobahnbrücke biegen wir links ab und fahren auf der schon bekannten Straße bis zum Bahnhof in Koper zurück, wo wir den interessanten Rundweg begonnen haben.

Wir empfehlen auch:

P1 Auf den blühenden Slavnik
P2 Auf dem Weg der Erbe von Hrastovlje und dessen Umgebung
P3 Unterhalb der Kletterwand
P4 Wanderweg der herrlichen Ausblicke nach Istrien
P5 Das Märchen von Pomjan
P6 Auf dem Weg der Narzissen
P7 Auf dem Weg des Eselsrückens
P8 Weg für Herz und Blutgefäße
P9 Unterhalb von Olivenpflanzungen und Perückensträuchern
K1 Mit dem Fahrrad durch das Land des Refosco
K3 Durch die Dörfer Istriens bis zum Karst (Karstrand)
K4 Vom Karstrand bis zum Fuße des Berges Čičarija
K5 Weg nach Tinjan – Vom Meer zum Stein
U1 Grüner Lehrpfad: Smokvica